veinte leguas de toda la poblacion, en medio de la llanura sin eco, sin que ningun auxilio le pueda llegar más que por un milagro, ¿qué mas le queda que hacer, sino volverse á tirar en el recado y esperar el milagro ó la muerte?

«Son mis pies», dice el gaucho, al hablar de sus caballos. Y así mismo, los cuida tan mal, muchas veces, que cuando se queda á pié, bien lo tiene merecido.

Para no quedarse á pié de vez en cuando, para no tener que renegar con la suerte, encerrado contra su voluntad en casa sin poder salir; para no pasar rabietas en un pantano, con la volanta encajada, cortando tiros, quebrando la lanza, perdiendo la huesca del látigo, tirando el pito, el sombrero, la paciencia, sin poder arrancar, lo mejor, no hay duda, es dar de comer á los caballos, remedio sin rival que recien hace poco se va vulgarizando en la Pampa... y tambien, tomar el tren; pero con él no se puede enlazar novillos.

A pesar de lo cual, don Serapio, sentado en la orilla del terraplen, con el cabresto del mancarron recuperado en la mano, no pudo menos que exclamar entusiasmado, al ver pasar la locomotora, como celebrando la abolicion del Purgatorio:

«¡Con ese pingo, amigo! quién se queda á pié?»

Godofredo Daireaux.

LA PLATA

LA REFORMA DE LA CONSTITUCION

ALGUNOS DETALLES

EL VIAJE DEL DOCTOR PELLEGRINI

Agosto 15

Efectos desastrosos ha causado en la casa de gobierno, la noticia del rechazo del proyecto de reformas á la constitucion, especialmente cuando se tuvo conocimiento de que los senadores Jordan y Harostegui votaban en contra, hecho que creia el doctor Irigoyen imposible.

Llegaron los ministros al despacho de don Bernardo Mustios y sin aliento, tal era el efecto que les habia causado la derrota muda con que habian sido corridos del recinto, por más esfuerzos que hizo el ministro Saldias en un gran discurso en que historió nuestras luchas desde el año 10 y que sin embargo no evitaron que se reformaran constituciones en diferentes épocas.

Aquí primaba la opinion que en el acuerdo se trataria la cuestion renuncia del gabinete, pero derrota mas ó menos, no los arredra y continuarán en sus butacas, muy frescos.

El fracaso ministerial mas grande ha sido el del ministro de Hacienda, Dr. Carranza, quien, como representante del P. A. N. en el gabinete, se habia echado á espaldas el deber de convencer á los vacunos alzados, pero ni á uno solo convenció; los que habian resuelto votar en contra la reforma así lo hicieron.

El Dr. Saldias fué mas afortunado en sus trabajos, pues al menos sus amigos que no participaban de sus ideas reformistas no concurrieron á la sesion.

Nunca hubo probabilidad de que las reformas á la constitucion pudieran realizarse, pero el gobierno se obstinó á fin sufrir la derrota de ayer,—se sabia que de los 33 miembros de la cámara, habia 15 que votarian contra los deseos del P. E. y como estos concurririan siempre al recinto los dias de sesion, jamás se obtendria los tres quintos, ni tan siquiera de los presentes.

Si por cualquiera argucia puesta en práctica hubiera pasado en el senado ese proyecto, en la cámara de diputados se contaba con 50 de sus miembros para el rechazo.

Hace algun tiempo se decia que si el proyecto de reformas á la constitucion fuera rechazado, el doctor Irigoyen se retiraba del gobierno.

Como ha llegado el momento de hacer efectiva aquella buena nueva, la apuntamos.

Por la noche, una nueva desconsoladora, cayó en las esferas oficiales y los teléfonos empezaron á funcionar en una forma inusitada,—el doctor Pellegrini habia habia resuelto ausentarse para Europa, inesperadamente, el viérnes próximo!

La noticia cundió rápidamente y al ser confirmada desde la metrópoli, todos veian en ello, un mal síntoma para el gobierno del Dr. Irigoyen.

Hubo quien llegó hasta dar como arranque de todas estas desdichas, á la visita del general Roca que se dice es la influencia mas *jettatora* que ha tenido en sus cincuenta años de vida pública, el Dr. Irigoyen.

SPORT, GANADERIA Y AGRICULTURA

La reunion de hoy en Palermo tiene un programa interesante, muy nutrido de inscripciones que seria extenso comentar y mas que extenso, inútil probablemente, pues hay elementos de sobra en cada prueba para producirse mas de una sorpresa.

La base de la reunion, el clásico Congreso de 1400 metros, ha reunido 24 anotaciones, pero es seguro que estas quedarán reducidas á menos de una docena. Esto no obsta para que el premio carezca de su interés, al contrario, los que en él toman parte constituirán un núcleo formado por los campeones que pueden aspirar al mismo con títulos legítimos y por lo tanto lejos de desmerecer, ganará con esta disminucion de campeones.

Formarán en la carrera Don Pepe, Offembach, Royal, Le Sancy, Fortunio, Pas-si Bete, seguramente y tal vez Dictador entre lo bueno, no faltará como siempre algun corista que se agregue pero seguramente con pocas esperanzas porque de este prueba no es posible esperar sorpresas. La carrera á nuestro juicio, debe estar entre los cuatro primeros que han de arrastrar una opinion casi igual, aunque posiblemente la balanza se incline hácia Offembach.

Don Pepe á estar á sus últimas pruebas no parecerá muy indicado, porque ellas mas bien revelan alguna decadencia.

Sin embargo, reputamos que el tiro es favorable. Nuestro favorito seria Le Sancy si llevara su monta habitual de Aguilera ó Aguirre que le dirigen con mucha energía, pero como lleva la monta de Rivero creemos que pueda influir en el final.

Son nuestros favoritos:

Premio Esperanza—Portugal
» Mignonnette—Loti
» Ontario—Casa Blanca
» Congreso—Don Pepe
» Ney—Graco
» Kean—San Graal
» Cacique—Coquimbo.

POLICIA

HOMICIDIO MISTERIOSO—Un agente de la comisaria 27ª que recorria esta madrugada á caballo esa jurisdiccion, encontró en la calle Velez Sarsfield y Puente Alsina el cadáver de un individuo que estaba tendido boca arriba.

El vigilante tocó auxilio, concurriendo el oficial de guardia y varios agentes y mas tarde el médico de policia para reconocer el cadáver.

Este presenta una puñalada en la region del corazon, habiendo penetrado bastante el arma.

El cadáver fué trasportado en una ambulancia de la Asistencia Pública al local de la comisaria, mientras se tomaban medidas para la identificacion, lo que no ha podido hacerse hasta ahora.

Las investigaciones practicadas esta mañana por el comisario Sr. Olazabal, han sido infructuosas para descubrir al autor de este crimen, que se presenta rodeado de profundo misterio.

El muerto es un hombre de unos 30 años al parecer, de estatura regular y su traje indica que pertenece á la clase media.

Se ha practicado un reconocimiento en el sitio donde se encontró el cadáver, encontrándose huellas de lucha entre el matador y su víctima.

Se ha dado la intervencion al juez de instruccion Dr. Gallegos.

ENTRE PADRE É HIJO—En la casa calle Charcas 3156, se produjo un fuerte altercado entre Manuel J. Jace y su hijo, tambien llamado Manuel y que es vigilante de la comisaria 21.

Este, con el machete que llevaba en la cintura, dió un golpe en la cabeza á su padre, produciéndole una herida leve.

El herido fué detenido por un agente de la misma comisaria en que aquel presta sus servicios.

LESIONADO—En la esquina Paseo de Julio y Cuyo, W. Novillo fué lesionado de un golpe en el rostro, por un individuo que se encuentra preso y con el cual tuvo un cambio de palabras.

LA PROPIEDAD

Resúmen de las últimas ventas:

Propiedad en la calle de Laprida 410/14 que se compone de una superficie de 29,45 por 23.20 con obras de edificacion que se estiman en la suma de $ 14.000; ha sido vendida en la suma de $ 35.660.

Bermejo 392 entre Cuyo y Corrientes que se compone de una superficie de 8.94 por 197, vendida en la suma de $ 13.100.

Propiedad en la calle Rodriguez Peña 1081 entre Charcas y Santa Fé, que se compone de una extension de 8.66 por 27.33; ha sido vendida en la suma de $ 15.250.

Corrientes 1243/49 entre las de Libertad y Talcahuano, que se compone de una superficie de 15.15 por 60.62 con obra de edificacion que se estiman en la suma de $ 15.000; vendida en la cantidad de $ 31.250.

Independencia 748, que se compone de una superficie de 8.88 por 25.79, vendido en la cantidad de $ 26.600.

Independencia entre Alberti y Matheu que se compone de una extension de 8.66x56.36; vendida en $ 9.100.

Propiedad en Barracas, calle Pedro Mendoza, compuesta de una superficie de 15.50 por 25.98; vendida en 15.100.

Fraccion de terreno en la calle de Constitucion 1622, que mide 7.70x31.60, vendida en la cantidad de 3.100.

Otro lote en la parroquia de Velez Sarsfield en la calle Union esquina á la de Dolaco, que se compone de una superficie de 16.22 por 28.53; vendida en la suma de $ 2520.

Terreno en Almagro, parroquia de San Cárlos, calle de Pringles entre las de Piedad y Querandies, que se compone de una superficie de 22.35x19.07; ha sido vendido en la suma de $ 2871.

Terreno en la calle de Peña, entre las de Larrea y Centro América, con 8.66 por 36.47; en $ 15.000.

Terreno en el boulevard Santa Fé 5214/16, con 10.36 por 27.85; en $ 9.200.

Propiedad en la esquina de Lima y Humberto I (antes Comercio), con 45.21 por 34.64; en $ 9.780.

Lote de terreno en la calle de Laprida entre Charcas y Mansilla, que mide una superficie de 8.66x25.98, vendido en la suma de 6000.

Dinero en hipoteca—A 6 meses de plazo se han colocado 40.000 $ oro sobre esa propiedad ubicada en la calle de Corrientes entre Uruguay y Paraná edificada en un terreno que mide 13.22x54.70. Facilito el dinero un banco de la capital con el interés de 9 %.

ESTADO DEL TIEMPO

Rios—Nivel del agua debajo de los rieles: Salado (Roque Perez) 8, Saladillo (Del Carril) 9, Salado (Guerrero) 3.4.

Observaciones meteorológicas del primer instituto óptico oculístico de Lutz y Schulz, desde las 12 m. de ayer, hasta las 9 a. m. del dia de hoy:

Barómetro— 12 m. 769.5; 3 p. m. 769.2; 6 p. m. 770.3; 9 p. m. 771; 12 p. m. 771.5; 3 a. m. 771.8; 6 a. m. 772.5; 9 a. m. 773.2.

Termometro—Máxima 13; mínima 7; media 11.7.

Psicrómetro—8 a. m. hoy, seco 11, mojado 9.6; 2 p. m. ayer, seco 12, mojado 11; 6 p. m. ayer, seco 12.2; mojado 11.

Higrómetro—8 a. m. de hoy 50; 2 p. m. ayer 65; 6 p. m. 63.

Anemómetro—Direccion del viento y velocidad por hora: de 9 a. m. á 1 p. m. SSE. 10 kilómetros; de 1 p. m. á 6 p. m. SSE. 12 id; de 6 p. m. á 12 p. m. SSE. 16 id; de 12 p. m. á 5 a. m. S. 13 id; de 5 a. m. á 9 p. m. EES. 15 id.

Diario de un expatriado

(JULIO DE 1900)

Nulla dies sine linea

No conozco ningun otro escritor italiano que coloque el adverbio como lo pone d'Annunzio.

He aquí una frase suya en *Il Fuoco*:

«Uno sguardo le aduno negli occhi esperti «tutta la bellezza diffusa per l'ultimo crepu«scolo di Settembre *divinamente*.»

Le Temps del 2 de Julio publica una carta de Buenos Aires, poco lisonjera para la Municipalidad y el Consejo de Higiene de esta capital, así como tambien muy poco grata para la República Argentina en general (para sus gobiernos chicos y grandes); pero en cuya carta hay algunos párrafos que no carecen de chispa,—como este hablando de la última revolucion de Entre Rios, hecha contra un *Leónidas* por un *Sabá*, al que le sale al paso un Sócrates:

«Seulement le gouvernement national a «trouve la plaisanterie mauvaise. Le général «Roca a conféré avec ses ministres, et le ré«sultat de la délibération a été l'envoi en «Entre-Rios de forces de la nation sous les «ordres du général Socrates Anaya. Remar«quez, en passant, comme les hommes ilus«tres de ce pays ont des noms qui, dès le «berceau, les prédestinent à la gloire».

Sea de esto lo que fuere, lo cierto es que si en Francia juzgan á la República Argentina con el criterio del corresponsal de *Le Temps*, estamos frescos.

Dice Vernon:

«Des camelias blancs étaient moins pâles que leurs desirs».

Claro está que se entiende; pero el paralelo, no responde á lo que es «blanco» y «pálido».

Entre los versos de Maupassant, que acaban de descubrirse hay este:

«Quand on va se quitter l'amour a tant de charme...»

Es como para desear separarse.

Los americanos del Norte én Paris se quejan de lo *poco artístico* que son sus pabellones en la exposicion, y observan que el gobierno americano ha tenido sin embargo *diez y ocho* comisionados fuertemente retados (puros amigos políticos) para vigilar aquellas construcciones «poco en armonia con la cultura de los Estados Unidos».

Traduttore, traditore.

«L'Espagne», es el título con que acaba de publicarse en Paris,—una revista de ocasion, tendente á hacer conocer en Francia, bajo su múltiple aspecto, la patria de Cervantes.

Y he aquí como traducen algunas estrofas de la famosa Oda de Rojas, que todo literato conoce:

«Ce que tu vois ici, Fabius, quelle douleur!
«Cette plaine deserte et ces monts qui font peur
«C'était autrefois l'Italique».

Ce qui fait peur, es la idea de verse así traducido. Pero el traductor dirá como el otro: el que critique la traduccion que traduzca él.

Aciou.

ARTES, CIENCIAS, CURIOSIDADES

(EL MUNDO AL DIA)

En las escavaciones que se están haciendo en el antiguo Forum de Roma, se ha descubierto debajo de una losa cuadrada tres pesas de veinte, treinta y cien libras romanas respectivamente.

La antigüedad de estas unidades de peso se hace remontar á dos siglos antes de nuestra era. Dichas pesas halladas presentan la forma elíptica irregular.

Son de mármol verde oscuro y ofrecen en la parte superior una agarradera de bronce.

Segun el arqueólogo Giacomo Boni que dirige estas escavaciones, estos spécimen de peso son los mas antiguos modelos romanos.

Su perfecto estado de conservacion permitirá á los arqueólogos reconstituir la metrología tan poco conocida de los tiempos de la Roma primitiva.

Ya se ha empezado el estudio comparativo, y se ha podido establecer que la antigua libra latina tenia un peso exacto de 325 gramos.

Cada una de las tres pesas encontradas en el emplazamiento del antiguo Forum conservan perfectamente legible la cantidad de libras que representa cada pesa.

Las grandes compañias ferrocarrileras de Estados Unidos acaban de realizar una innovacion en sus líneas, regalando unos magníficos coches de 25 metros de largo, construidos expresamente para que sirvan de capillas viajeras.

Estos templos rodantes, dotados de todo lo necesario para la celebracion de los oficios divinos, viajarán en los trenes, y en aquellos donde no existan iglesias, ni hermitas, ni capillas, se facilitarán á las poblaciones para que hagan allí sus oraciones y sus prácticas devotas.

Vladivostock, punto extremo de la Siberia no es una ciudad atrasada como pudieran creer los que siguen los acontecimientos de la guerra de China, la cual le ha dado resonancia á esta poblacion rusa.

La prolongacion del ferrocarril transiberiano ha dado inmenso impulso á aquellas regiones, y reina en Vladivostock, punto terminal de la linea siberiana, mucha actividad y tendencias progresistas.

La municipalidad de Vladivostock, secundando los deseos de sus habitantes ha resuelto construir treinta kilómetros de tramway eléctrico á trolley, levantar una usina de luz eléctrica y hacer las obras para las aguas corrientes.

Los yankees que están al corriente siempre del movimiento industrial del mundo, son las que van á correr con todas estas obras sacadas á licitacion por la municipalidad de Vladivostock.

Vida social—El viaje del Dr. Pellegrini, de tanta sensacion y significado en el mundo político, amenaza ser en el social una verdadera calamidad para mucha gente. Desde luego el Jockey Club se queda sin él y en los regios salones del aristocrático centro va á sonar á vacío tumular otra vez el tácito paso de los habitués mecanizados por la costumbre de ir, quienes se mirarán nostálgicos y aprensivos con la ausencia del grande hombre que llena con su personalidad expansiva y absorbente los locales de su predileccion.

El Jockey sin el Dr. Pellegrini queda como un noble producto en tres patas, inutilizado por un accidente. Aquel centro natural del político y del sportman, como el arco de Ulises, no puede ser manejado y puesto en accion sino por la muñeca heróica del viajero que, precisamente como el rey de Itaca, abandona su reino y parte en una amable y cómoda odisea. Neptuno, favorable á los héroes, sosegará á su paso las inquietas legiones marinas, y Eolo encerrará en su caverna con tres vueltas de llave, el odre de los vientos. Pero ¡cuantos Calipsus masculinos quedarán, como dice al principio del libro de Telémaco, sin poderse consolar *de départ d'Ulysse!*

Dejemos al Jockey, entornadas las puertas y en un vasto silencio cruzado por contenidos y fúnebres golpes de tos. Y pensemos un instante en la ancha playa de Mar del Plata, sobre cuyas arenas besadas rudamente por las olas salobres, la silueta prestigiosa del Dr. Pellegrini se destacaba como un faro en el verano anterior.

Recien venido de Europa, saludado como un salvador financiero y político á base de malaquita milagrosa, todas las especies de vuelo convergian encandiladas á la distante playa. Este fenómeno se nota en los faros: los pájaros acuden en muchedumbre chirriante y se estrellan contra el foco—no sabemos si algun pájaro de la mitología criolla se estrelló en esa forma contra el faro de Mar del Plata—pero no seria estraño. En aquellos meses la fotoesfera del gran político estaba en plena irradiacion. La playa se aristocratizó, se puso de alta moda; los ternos de franela del doctor Pellegrini hicieron escuela.

El mismo doctor Plaza, á pesar de su imperterrita mundología londinense se declaró tonina. La atencion y el succès balneario fueron monopolizados por el doctor Pellegrini, de quien las gentes sencillas y hasta las dobles, esperaban tan desmedidas cosas!

Hoy se va. Pobre playa y pobres gentes que esperaban!

Hay otros perjudicados por la partida. Los amigos íntimos — los que se complacian en no ver ni oir ni pensar sino con el poderoso aparato sensario del Dr. Pellegrini. Quedan ahora como un espejo á oscuras. No pueden reflejar, segun era su alta complacencia de fieles, las modalidades, aristas y facetas del grande hombre. Como toda autoridad perentoria, el doctor Pellegrini más que ningun hombre consular de los nuestros, ha hecho amigos de estos cuya adhesion llega á ser una verdadera adherencia, una especie de xipofagia moral, y es natural que para este grupo de amistades personalísimas, la ausencia de la voluntad céntral, del espíritu jefe, equivale á una verdadera operacion, con cisura y desgarramiento de tejidos sensibles.

Agregamos que esto está lejos de ser cosa que se pueda decir en menoscabo de la personalidad que esas vinculaciones sabe crear. No todos los grandes que se van ó que se achican pueden decir que dejan amigos á la espalda.

De todos modos, la ausencia del doctor Pellegrini, como al silencio de Siéyes, va en camino de ser una calamidad de las que se conjuran con rogativas.

✉ Esta mañana tuvo lugar en la Recoleta la ceremonia de la colocacion de la placa sobre la tumba de José M. Jurado, con que un grupo de amigos del extinto honran su memoria.

✉ Para Entre Rios partirán esta semana las señoritas Elisa Urquiza y Nélida Fernandez.

✉ Mañana se verificará el enlace de la señorita María Susana Pereyra Lucena con el Sr. Benigno Rayces.

Por el luto de la novia, la ceremonia será intima.

✉ Se halla enfermo, hacen varios dias el doctor Samuel Molina.

✉ El señor Luis Cañas despidió anoche de la vida de soltero al señor Antonio Leloir, con una comida de amigos.

Rodeaban la elegante y bien servida mesa, en que reinó la mayor alegria, además del amfitrion y obsequiado los señores Enrique Cruz, Adolfo y Alberto Blaquier, Ricardo y Emilio Quesada, Manuel, Luis y Miguel A. Rodriguez, Emilio Alzaga, Raul Vela, Alberto Belaustegui y Enrique Videla.

✉ El viérnes próximo á las 8 1/2 a. m. habrá reunion de las Hijas de María del Colegio del Sagrado Corazon. Habrá misa y comunion general.

✉ Se halla muy mejorada la señora María Obarrio de Zapiola.

✉ Esta tarde de 2 á 5 p. m. tendrá lugar en el salon del profesor Pichetti un baile infantil á que ha invitado á todos sus pequeños discípulos y sus familias.

✉ El *Prince George's Hall*, elegantemente adornado con multitud de plantas y millares de focos de luz eléctrica, congregó anoche lo mas granado de la colectividad británica, á invitacion de los caballeros ingleses que realizaban el tercer *subscription dances* del corriente año.

Esta fiesta, como todas sus análogas, fué caracterizada por una extraordinaria animacion á que contribuyó en gran parte la orquesta Furlotti la cual ejecutó un brillante programa de todas las novedades en materia de danzas.

El *buffet* excelente y la cena servida en el gran comedor en pequeñas mesas adornadas de flores y lazos, concentró en la segunda parte del programa un extenso núcleo de los concurrentes.

Asistieron las señoras y señoritas de Pants, Gahan, Duggan, Duffy, Thurby, Williamson, Woodgate, Paterson, Norton, Barbaru, Kidd, Bagley, Agar, Bell, Fleming, Campbell, Dowling, Scott, O'Farrell, Alston, Robson, Burr, Dowdall, Pasman, Loveday, Dawney, Drysdale, etc.

✉ Cartas recibidas de Europa, de pasajeros del último viaje del «Danubio» de la Royal Mail, dan cuenta de las fiestas que se efectuaron á bordo conmemorando nuestra fiesta patria del 9 de Julio.

Se realizó un hermoso baile de fantasia, precedido del himno nacional que fué cantado en coro por un escogido grupo de los pasajeros.

La cubierta del buque, adornada elegantemente, con banderas y profusa iluminacion presentaba muy bello aspecto, constituyendo un magnífico salon.

Se habia ofrecido un premio al mejor conjunto y al efecto se nombró un jury compuesto de la señora Inés Dorrego de Unzué y el capitán señor Dickinson. Al comenzar el baile desfilaron delante de los jueces todas las parejas. El premio fué adjudicado á la señora de Llalse que representaba á la Gran Bretaña. Su traje confeccionado por ella misma, era formado de dos banderas inglesas, llevando en la cabeza una hermosa corona.

El acompañante de la anterior era el señor Sewell de Uncle Sam, cuyo traje representaba los Estados Unidos de América.

Llamaban la atencion además las señoritas: Ignacia y Felisa Guerrero, con trajes directorio; María Isabel Velarde, de andaluza; Anatilde Gonzalez Guerrico, de chula; Lola Velarde, de griega; señorita Hewell, de japonesa; señor y señora de Grisler, trajes representando naipes; señora de Thompson de Fatinitza, acompañada por el señor Loveday, de Barba Azul, y multitud de soldados, merineros, policemen, pescadores, etc.

Las señoritas Anatilde Gonzalez Guerrico y María Isabel Velarde bailaron una jota que fué muy aplaudida.

A las 11 se abrió el *buffet* donde el comodoro Urtubey brindó por la patria con aplauso de todos.

Las amabilidades del capitan y su oficialidad que trabajaron activamente para que la fiesta obtuviera el mayor brillo, ha dejado encantados á todos los pasajeros, que ponderan igualmente el trato diario de aquellos, no habiendo recibido sino atenciones.

Varios dias antes de la expresada fiesta se realizó una no menos lucida. Hubo representacion de cuadros vivos por todos los jóvenes y señoritas que iban en el vapor, festejando la independencia americana, y destinando su producido al socorro de las viudas y huérfanos de marineros.

Uno de los cuadros de mas efecto fué el de «Vendedoras de fósforos» representadas por las señoritas de Hewett y Gonzalez Guerrico. Abrumadas por el cansancio las niñas están dormidas, mientras un ángel, representado por la Srta. Felisa Guerrero, vela sobre ellas.

Era de un precioso efecto.

Al terminar la fiesta el Sr. Moreno ofreció una copa de champagne á la concurrencia.

El viaje ha sido espléndido y alegre como pocos.

✉ Se clausura hoy la exposicion Pellegrini, despues de haber constituido un verdadero éxito social y artístico durante todo el tiempo en que ha estado abierta al público. Todo Buenos Aires selecto puede afirmarse que ha desfilado por la interesantísima galeria reviviendo mentalmente un pasado que allí surgió con un ambiente propio, lleno de sencillez y de noble sinceridad, patente en la diáfana y tranquila mirada de las damas del buen tiempo porteño, en la severa apostura y viriles rasgos fisionómicos de los próceres y notables que llenaron é hicieron con sus obras aquel pasado nuestro, tan reciente en la cronología, tan lejano en la realidad de las cosas y en la metamórfosis de las costumbres.

La contemplacion de la galeria Pellegrini y el éxito de la pintura para mantener inmutable la fisonomía y el carácter de una época, resultado que se pudo apreciar bien en aquel gran conjunto de obras que por su naturaleza concurrian todas á escribir gráficamente una página social, y aun étnica de nuestra historia en aquellos años, ha hecho pensar en el carácter superficial é instable de muchos de nuestros progresos más brillantes.

Un pincel hábil nos ha legado aquella galeria en que las caras se conservan con la jugosa frescura de la vida, en que los ojos de las bellezas conservan su llama, y las telas sus tonos y su primor los rasgos más sutiles del lápiz ó el pincel suavizando perfiles.

¡Qué diferente cosa pasará con nuestras vistosas fotografías dentro de 50 años!

En primer lugar, no tiene nunca la fotografía la animacion de la pintura, ni sorprende el objetivo procediendo mecánicamente la expresion moral del sujeto,—maravilla que está al alcance del retratista sagaz, que razona los rasgos y tintes con que va evocando el parecido en la tela.

Y luego, casi todas nuestras fotografías son efímeras—á lo mejor la humedad ó la luz, ó el calor, ó cualquier agente accidental que las hiere opera su descomposicion, y el sujeto, como un recuerdo que se va olvidando, va empalideciendo, borrándose, esfumándose, perdiéndose, hasta que se va del todo, dejando vacía de su presencia la superficie amarilla del papel sensible.

Otras veces les salen viruelas á los retratos—unas manchitas blanquecinas que se van agrandando hasta ser verdaderos lamparones. Hay que volver á lo antiguo, á lo que fué ya consagrado como agente inmortalizador de la vida y la belleza, á la pintura, á la obra del cincel, que eterniza la forma.

De lo contrario, pasarán estas generaciones á la posteridad sin fisonomía—un monton de tarjetas de cartulina descoloridas, superficial la gente actual hasta en eso, sin caracteres ni rasgos notorios en ninguna manifestacion—ni en los retratos!

Para facilitar el ingreso á la exposicion Pellegrini de todas las personas que aun no la hayan visto, se ha dispuesto que en el dia de hoy sea gratuita la entrada.

Inmediatamente empezará á hacerse con todo cuidado la devolucion de los retratos gentilmente prestados para la exposicion que tan buenos recuerdos ha dejado, y por cuya realizacion, tan acertada y correcta, debe el Buenos Aires social un sincero aplauso á los iniciadores.

✉ Escribe nuestro corresponsal en Paris:

En una elegante villa de Versalles se instalarán en breve la señora Luro de Chevalier, Manuel Acevedo y señora y el señor Gibson y señora.

—Un serio contratiempo ha demorado al señor Horacio Rodriguez Larreta y señora. Habian tomado pasaje en un buque aleman. Transportan sus equipajes á Amberes, pero á último momento el emperador Guillermo resuelve enviar tropas á China precisamente en el buque que debia partir para Buenos Aires, y ahí tienen Vds. á nuestro estimado compatriota esperando en Amberes un nuevo barco, que probablemente será el «Tijuca».

—Eduardo Saguier se ha ausentado á Lucerna por una corta temporada.

—En Dinar, la preciosa y alegre localidad veraniega, se instalarán el Dr. Lucas Ayarragaray, Anacleto Resta, el Dr. Almanza, el Dr. R. A. de Toledo y el Dr. Juan María Bosch con sus respectivas familias.

—Héctor Cobo y su señora Josefina Unzué han regresado de Lóndres y continuado viaje á Suiza.

—Para Aix-les-Bains han partido el señor Remigio Gonzalez Moreno y señora y su hijo el señor Carlos Gonzalez Moreno con su esposa.

—El calor va resultando insoportable. Ayer tuvimos entre 34 y 35 grados, hoy alcanzó á 38º.

—El 6 de Agosto próximo partirá para Buenos Aires el Dr. Salvador Socas.

—El Dr. Cárlos Calvo y su familia pasarán el próximo verano en un punto de aguas de Alemania.

—Se hallan de nuevo en Paris las señoritas Clota y Carlote Arana.

—Mariano Unzué veraneará en Ostende.

—En Evien-les-Bains han tomado un cómodo alojamiento los señores Cárlos Maschwitz y Samuel Roselli, los cuales partirán en breve, por un mes, acompañados de sus respectivas señoras.

—Las señoritas de Saguier, que acaban de regresar de Vichy acompañadas por la señora de Sauze, se ausentarán para Buenos Aires á fines de Agosto próximo.

—En Mont Dore se hallan actualmente Manuel Cobo y señora.

—La señora Rosario Chás de Van Praet y sus hijas Catalina y Mercedes, pasarán el verano en Suiza.

—El doctor Ramon Pacheco y señora se hallan en Vichy.

—Justiniano Lynch emprende viaje para Buenos Aires en los primeros dias de Agosto. Se asegura que regresará dentro de algunos meses.

—Se hallan en Londres el señor Manuel Guerrico, señora y nietos, á los cuales se ha reunido el doctor Vicente F. Lopez acompañado de su señora.

Estos últimos se embarcarán en breve para Buenos Aires.

—Marco Avellaneda, apesar de no haber pasado sino fugazmente por Paris, sentia ya la nostalgia de la alegre *ville Lumière* y ha regresado de Lóndres con Julio Huergo, instalándose en la rue François 1er. Avellaneda hará algunas escapadas á los puntos de baños más frecuentados.

—Aaron Anchorena tiene en programa una larga gira que comprende Vichy, Aix-les-Bains, Biarritz y Trouville.

—El Sr. Ezequiel Barrenechea y su familia viajan la Suiza.

—Alberto Gonzalez Moreno pasará una quincena en Trouville.

—Julio Molinar se embarca en pocos dias mas con rumbo al Rio de la Plata.

—En breve llegará á Paris el Dr. Martinez acompañado de su hija Adela. A objeto de esperarlos se hallan en esta capital el señor Alberto Leloir y su señora María Luisa Martinez Chás.

—Se hallan en Spa el Dr. Martin Jacobé y su señora y el Sr. Benigno del Carril y su hija Ignacia.

Antes de partir procuró el Dr. Jacobé realizar una comision que le habia sido encomendada por monseñor Romero, director de la peregrinacion que deben hacer á Roma los argentinos, pero á pesar de su buena voluntad y de la gran tarea que las diligencias importaban, el distinguido caballero no pudo alcanzar un éxito satisfactorio porque el desbande es general, precipitado, sobre todo, por el calor, que como he dicho es insoportable.

Por esta razon no concurrirán á Roma los argentinos que han venido á visitar la Exposicion universal.

—La señora Enriqueta Lezica de Dorrego se halla en Londres con Saturnino Unzué y señora y Alberto del Solar y señora.

✉ Se ha concertado el enlace de la Sta. Estela Grondona Gowland con el señor Cárlos Acosta.

✉ En Haedo, donde habia fijado su residencia hacia largo tiempo, falleció ayer tarde el senador provincial señor Cornelio E. Romero.

Actuó constantemente en la política de la provincia, donde contaba numerosos amigos, y en varios períodos fué miembro de la legislatura. Pertenecia al partido Autónomista Nacional y se hizo notar por su figuracion partidista, contando amigos aún en las filas opuestas.

El gobierno de la provincia dispondrá hoy la forma de honrar su memoria.

Mañana serán traidos sus restos para ser inhumados en el cementerio de la Recoleta. En la iglesia del Pilar se dirá una misa de cuerpo presente.

✉ De Montevideo llegaron hoy en el «Eolo» los señores: Juan Canessa, Manuel Pardo, Diego Watson Bell, Manuel Guerrero y señora, Francisco L. Jones, Jorge Hughes, Tomás G. de Zúñiga y señora, José Villar, Justo Linares, Alberto Muñoz, Tomás Ferrari, Estéban Pinasco, Miguel Muñoz.

✉ En el «Eolo» de trasbordo del «Liguria» llegaron hoy los señores: S. y A. Porter, C. F. Akers, R. Illa, E. M. Nail, M. Bell, Ramon Costa, David Sinclair, J. Nevall y señora, W. B. Grubb, R. Crawford.

✉ Por el «Thames» que zarpará el 17 partea para el viejo mundo los señores: doctor Carlos Pellegrini y señora, Juan Esteban Anchorena y señora, Dr. Enrique Plátero y familia, Taylor y señora, A. Bell, W. Bell, C. D. Macdonald.

✉ Brillantes prometen estar las fiestas del 8 de Setiembre que proyecta la Asociacion Española de Socorros Mútuos.

Así lo hace esperar, ademas de la variedad del programa que se prepara, la circunstancia de venir feriados dos dias seguidos y la corriente de confraternidad establecida entre españoles y argentinos, que llevará enorme concurrencia á la mas popular de las fiestas que en Buenos Aires se celebran, y de la que seguramente ha de quedar este año grato recuerdo.

Sabemos que la junta cuenta con el concurso espontáneo de las sociedades españolas aquí existentes y con el ofrecimiento de un notable orador sagrado para la funcion religiosa.

Esta última se celebrará en la iglesia del Pilar y revestirá gran solemnidad; asistirá el internuncio apostólico monseñor Sabatucci.

✉ Se halla enferma desde hace algunos dias la señorita Lola Mora, la gentil pintora y escultora argentina que ha vuelto de su aprendizaje en Roma convertida en una artista de tipo propio. Con este motivo ha recibido atenciosas demostraciones de sus numerosas relaciones sociales.

A propósito: el otro dia presentamos á la señorita Mora exclusivamente en su condicion de artista—y bien estará ahora, completar el bosquejo de esta interesante persona diciendo que es, como dama, un espíritu fino y cultísimo, selecta y delicadamente femenino en lo social—porque en lo artístico ella no quiere ser considerada como mujer, de temor á las desastrosas galanterías de la crítica. Y le sobra razon, porque puede su obra, llena de genialidad y bizarria, ser medida con el severo é imparcial criterio que juzga al hombre artista, sin que haga apelar á la cortesia para reconocer el mérito de nuestra compatriota, que en la alta sociedad romana ha desempeñado airosamente su rol de dama culta, captándose las mas vivas y cordiales simpatias.

En estos dias le ha sido encargado á la señorito Mora, que tiene propósito de instalar un *atelier* provisorio hasta saber si vuelve ó no á Roma, un busto de Brown, al que piensa consagrarse con toda su pasion de artista y de argentina para poner en la obra toda la sustancia de que sean capaces sus facultades.

La original y hermosa fuente artística de que dimos una descripcion al presentar á la señorita Mora le será probablemente encargada por la municipalidad de Buenos Aires. Es una bella idea que sin duda hará prosperar nuestro intendente, con tanta predileccion inclinado á fomentar la higiene y el embellecimiento metropolitano con la creacion y el ensanche de parques y paseos públicos.

La señorita Mora tendrá que volver á Roma para esculpir su creacion, pero con todo, costaria la hermosa fontana de diez metros de altura, en purísimo mármol de Carrara, la mitad ó menos aún, de lo que han costado y cuestan las fuentes de hierro fundido que se compran por catálogo y cuyos modelos se funden en cantidades para todas partes.

Varias personas conocidas, sobre todo damas, han preguntado á la señorita Mora si se prestaria á hacerles el busto, encantadas con la clásica cabecita de mármol que le valió un premio á la artista en un concurso *di teste* en Roma. Es muy posible que si no tiene que regresar inmediatamente á Roma, se decida la escultora á aceptar esos encargos, idea que nos parece excelente, pues á buen seguro se pondria de moda en nuestra sociedad el poseer un busto ó un medallon en mármol firmado por Lola Mora. Precisamente hoy que se ha admirado á tan justo título la galeria de las acuarelas del ingeniero Pellegrini, podria tener feliz comienzo de ejecucion una galeria social de esculturas que presentase dentro de cincuenta años á nuestras bellezas y á nuestros políticos de fin del siglo con la reposada y noble vida de la estatuaria. En la mediocridad de ideas del presente, esto seria, andando el tiempo, una hermosa y saliente originalidad.

✉ La *matinée* que mañana tiene lugar en el teatro de Mayo á beneficio de los dos asilos que sostiene la sociedad Hermanas de Dolores en la parroquia de Belgrano tendrá seguramente un buen éxito tanto social como pecuniario, á juzgar por las anteriormente dadas por la mencionada sociedad, y por el numeroso pedido de localidades que tiene.

Se pondrán en escena las zarzuelas «La alegria de la huerta» y «El Velorio» en las que toman parte los principales artistas de la compañía que en el mencionado teatro actúa.

Pero el número que seguramente mas agradará será el Biografo que exhibirá vistas de Maniobras militares, y de la Exposicion de Paris, estas últimas recien llegadas y que constituyen toda una novedad.

✉ Se encuentra enferma la señora Dominga Cullen de Iturraspe.

✉ Ha esperimentado una ligera mejoria la señora Hermenegilda J. de Urdinarrain.

✉ Amigo Cronista: ¿Quiere decir que para nosotras, para nuestra salud, nuestra alegria y nuestro equilibrio que ustedes dicen, me parece, que viene de que no prevalezcan los miembros sobre los músculos, para nosotras las pobrecitas mujeres no hay nada en toda esa briosa campaña que están haciendo por la educacion física?

¿Creen ustedes que estamos bien así, porque tenemos las carnes mórbidas, y el cutis aporcelanado, y nos extenuamos gast